

## 542399-2026 - Concurso

**Alemanha – Scanners de tomografia computadorizada – Rahmenvereinbarungen über die Lieferung von CT-, MRT- und Angiographiesystemen sowie die Erbringung von Planungs-, Dienst- und Serviceleistungen**

**OJ S 149/2026 05/08/2026**

**Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal**

**Fornecimentos**

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Krankenhaus Nordwest GmbH

Correio eletrónico: [kontakt@bgmed.de](mailto:kontakt@bgmed.de)

Forma jurídica do adquirente: Empresa pública

Atividade da autoridade adjudicante: Saúde

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Hospital zum Heiligen Geist GmbH

Correio eletrónico: [kontakt@bgmed.de](mailto:kontakt@bgmed.de)

Forma jurídica do adquirente: Empresa pública

Atividade da autoridade adjudicante: Saúde

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: Rahmenvereinbarungen über die Lieferung von CT-, MRT- und Angiographiesystemen sowie die Erbringung von Planungs-, Dienst- und Serviceleistungen

Descrição: Gegenstand des Vergabeverfahrens ist der Abschluss von drei losweise zu vergebenden Rahmenvereinbarungen gemäß § 21 VgV mit einer Laufzeit von jeweils vier Jahren. Die Rahmenvereinbarungen dienen der schrittweisen Beschaffung und Erneuerung bildgebender medizinischer Großgeräte einschließlich sämtlicher für deren betriebsbereite Einführung erforderlichen Liefer-, Dienst- und Serviceleistungen. Los 1 umfasst CT-Systeme in drei Geräteklassen. Geplant sind Einzelaufträge über zwei Standard-CT-Systeme, ein Premium-CT-System und ein Bestrahlungsplanungs-CT für die Radioonkologie. Los 2 umfasst voraussichtlich zwei MRT-Systeme der Leistungsklasse 1.5 Tesla einschließlich der erforderlichen HF-Kabinen und des betriebsnotwendigen Zubehörs. Los 3 umfasst Angiographiesysteme in drei Geräteklassen. Geplant sind ein monoplanares Kardangiographiesystem, ein biplanares Angiographiesystem für einen Hybrid-OP sowie ein multidisziplinäres Angiographiesystem. Ein gesonderter Bestandteil des Loses 3 sind die übergeordneten Planungsleistungen für die neuen Zielräumlichkeiten des ZIRN am Krankenhaus Nordwest.

Identificador do procedimento: d100df2d-2419-43e5-a0ef-fba191cc0191

Identificador interno: 2026.08

Tipo de procedimento: Por negociação com publicação prévia de um convite à apresentação de propostas/concurso com negociação

O procedimento é acelerado: não

##### 2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 33115100 Scanners de tomografia computadorizada  
Classificação adicional (cpv): 33111610 Unidade de ressonância magnética, 33111720  
Aparelhos para angiografia, 50421000 Serviços de reparação e manutenção de equipamento  
médico

#### **2.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Steinbacher Hohl 2-26

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60488

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

#### **2.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Lange Str. 4-6

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60311

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

#### **2.1.4. Informações gerais**

Informações adicionais: #Bekanntmachungs-ID: CXS0YH1YTT3YJP2M# Die Auftraggeberinnen führen das Vergabeverfahren im Rahmen eines VgV-Vergabeverfahrens durch. Auf die Vorschriften des 4. Teil des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) sowie die Vergabeverordnung (VgV) wird verwiesen. Die Auftraggeberinnen schreiben den Auftragsgegenstand im Wege eines Verhandlungsverfahrens mit öffentlichem Teilnahmewettbewerb gemäß § 17 VgV aus. Das Verfahren gliedert sich in zwei aufeinanderfolgende Teile. An dem Teilnahmewettbewerb (Teil 1) können sich interessierte Unternehmen beteiligen, indem sie einen Teilnahmeantrag einreichen. Im Verhandlungsverfahren (Teil 2) wird in der initialen Angebotsphase eine begrenzte Zahl der Bewerber zur Angebotsabgabe aufgefordert. Weitere Informationen sind den Vergabeunterlagen, insbesondere dem Dokument Verfahrensbeschreibung /Verfahrensbedingungen", zu entnehmen.

##### **Base jurídica:**

Diretiva 2014/24/UE

vgv -

#### **2.1.5. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Número máximo de lotes para os quais um proponente pode apresentar propostas: 3

##### **Condições do contrato:**

Número máximo de lotes que podem ser adjudicados a um proponente no quadro de um contrato: 3

#### **2.1.6. Motivos de exclusão**

Fontes dos motivos de exclusão: Anúncio

Incumprimento de obrigações determinadas por motivos de exclusão puramente nacionais: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussgründe nach §§ 123 und 124 GWB sowie sonstige zwingende oder fakultative Ausschlussgründe nach deutschem Vergaberecht und EU Vergaberecht. Bewerber/Bieter, bei denen entsprechende Ausschlussgründe vorliegen und keine ausreichende Selbstreinigung nachgewiesen ist, werden bzw. können vom Verfahren ausgeschlossen werden.

Participação numa organização criminosa: Ein Bewerber/Bieter wird vom Vergabeverfahren ausgeschlossen, wenn eine dem Unternehmen zurechenbare Person rechtskräftig wegen Bildung krimineller Vereinigungen nach den einschlägigen Vorschriften des Strafgesetzbuchs verurteilt wurde. Dies gilt entsprechend, wenn gegen das Unternehmen eine zurechenbare Geldbuße rechtskräftig festgesetzt wurde.

Infrações terroristas ou infrações relacionadas com atividades terroristas: Ein Bewerber/Bieter wird ausgeschlossen, wenn eine dem Unternehmen zurechenbare Person rechtskräftig wegen Bildung terroristischer Vereinigungen oder entsprechender terroristischer Straftaten verurteilt wurde. Dies gilt auch für zurechenbare rechtskräftige Geldbußen gegen das Unternehmen.

Branqueamento de capitais ou financiamento do terrorismo: Ein Bewerber/Bieter wird ausgeschlossen, wenn eine dem Unternehmen zurechenbare Person rechtskräftig wegen Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung verurteilt wurde. Gleiches gilt bei einer entsprechenden rechtskräftigen Geldbuße gegen das Unternehmen.

Fraude: Ein Bewerber/Bieter wird ausgeschlossen, wenn eine dem Unternehmen zurechenbare Person rechtskräftig wegen Betrugs oder Subventionsbetrugs im Sinne der vergaberechtlichen Ausschlussvorschriften verurteilt wurde. Dies gilt insbesondere bei Straftaten zulasten öffentlicher Haushalte oder von Mitteln der Europäischen Union.

Corrupção: Ein Bewerber/Bieter wird ausgeschlossen, wenn eine dem Unternehmen zurechenbare Person rechtskräftig wegen Bestechlichkeit, Bestechung, Vorteilsgewährung oder vergleichbarer Korruptionsdelikte verurteilt wurde. Dies umfasst insbesondere auch einschlägige Korruptionsdelikte im geschäftlichen Verkehr, gegenüber Amtsträgern oder im Gesundheitswesen.

Trabalho infantil e outras formas de tráfico de seres humanos: Ein Bewerber/Bieter wird ausgeschlossen, wenn eine dem Unternehmen zurechenbare Person rechtskräftig wegen Menschenhandels, Zwangsprostitution, Zwangsarbeit oder Ausbeutung verurteilt wurde. Dies gilt auch bei entsprechenden zurechenbaren rechtskräftigen Geldbußen gegen das Unternehmen.

Incumprimento da obrigação de pagamento de impostos: Ein Bewerber/Bieter wird ausgeschlossen, wenn er seinen Verpflichtungen zur Zahlung von Steuern oder Abgaben nicht nachgekommen ist und dies rechtskräftig oder bestandskräftig festgestellt wurde oder auf andere geeignete Weise nachgewiesen werden kann. Dies gilt nicht, soweit die Verpflichtungen erfüllt oder verbindlich geregelt wurden.

Incumprimento da obrigação de pagamento das contribuições para a segurança social: Ein Bewerber/Bieter wird ausgeschlossen, wenn er seinen Verpflichtungen zur Zahlung von Sozialversicherungsbeiträgen nicht nachgekommen ist und dies rechtskräftig oder bestandskräftig festgestellt wurde oder auf andere geeignete Weise nachgewiesen werden kann. Dies gilt nicht, soweit die Verpflichtungen erfüllt oder verbindlich geregelt wurden.

Violação das obrigações no domínio da legislação ambiental: Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er bei der Ausführung öffentlicher Aufträge nachweislich gegen geltende umweltrechtliche Verpflichtungen verstoßen hat. Maßgeblich ist, ob der Verstoß Zweifel an der Zuverlässigkeit oder Integrität des Unternehmens begründet.

Violação das obrigações no domínio da legislação social: Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er bei der Ausführung öffentlicher Aufträge nachweislich gegen geltende sozialrechtliche Verpflichtungen verstoßen hat. Maßgeblich ist, ob der Verstoß Zweifel an der Zuverlässigkeit oder Integrität des Unternehmens begründet.

Violação das obrigações no domínio da legislação laboral: Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er bei der Ausführung öffentlicher Aufträge nachweislich gegen geltende arbeitsrechtliche Verpflichtungen verstoßen hat. Maßgeblich ist, ob der Verstoß Zweifel an der Zuverlässigkeit oder Integrität des Unternehmens begründet.

**Insolvência:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er zahlungsunfähig ist. Dies gilt insbesondere, wenn dadurch Zweifel an seiner Fähigkeit zur ordnungsgemäßen Vertragserfüllung bestehen.

**Ativos sob gestão por um liquidatário:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn über sein Vermögen ein Insolvenzverfahren beantragt oder eröffnet wurde oder die Eröffnung eines solchen Verfahrens mangels Masse abgelehnt wurde. Maßgeblich ist, ob hierdurch die ordnungsgemäße Vertragserfüllung gefährdet erscheint.

**Atividades suspensas:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er seine berufliche oder gewerbliche Tätigkeit eingestellt hat. Dies gilt insbesondere, wenn dadurch die erforderliche Leistungsfähigkeit nicht mehr gegeben ist.

**Situação análoga, como falência ao abrigo da legislação nacional:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er sich in einem Insolvenzverfahren vergleichbaren Verfahren, in Liquidation oder in einer vergleichbaren wirtschaftlichen Lage befindet. Maßgeblich ist, ob hierdurch die ordnungsgemäße Vertragserfüllung gefährdet erscheint.

**Falta profissional grave:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er im Rahmen seiner beruflichen Tätigkeit nachweislich eine schwere Verfehlung begangen hat, durch die seine Integrität infrage gestellt wird. Dies gilt insbesondere bei Verfehlungen, die Zweifel an einer zuverlässigen und gesetzestreuen Leistungserbringung begründen.

**Acordos com outros operadores económicos com o objetivo de distorcer a concorrência:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn hinreichende Anhaltspunkte dafür bestehen, dass er mit anderen Unternehmen wettbewerbsbeschränkende Vereinbarungen getroffen oder abgestimmte Verhaltensweisen vorgenommen hat. Dies gilt insbesondere bei Absprachen, die eine Verhinderung, Einschränkung oder Verfälschung des Wettbewerbs bezwecken oder bewirken.

**Conflitos de interesses decorrentes da participação no procedimento de contratação:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn ein Interessenkonflikt besteht, der die Unparteilichkeit und Unabhängigkeit des Vergabeverfahrens beeinträchtigen könnte. Ein Ausschluss kommt in Betracht, wenn der Interessenkonflikt nicht durch andere, weniger einschneidende Maßnahmen wirksam beseitigt werden kann.

**Intervenção direta ou indireta na preparação do presente procedimento de contratação:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn aus einer vorherigen Einbeziehung in die Vorbereitung des Vergabeverfahrens eine Wettbewerbsverzerrung resultiert. Ein Ausschluss erfolgt nur, soweit diese Wettbewerbsverzerrung nicht durch andere, weniger einschneidende Maßnahmen beseitigt werden kann.

**Rescisão antecipada, indemnizações ou outras sanções comparáveis:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er eine wesentliche Anforderung bei der Ausführung eines früheren öffentlichen Auftrags oder Konzessionsvertrags erheblich oder fortdauernd mangelhaft erfüllt hat. Dies gilt insbesondere, wenn dies zu einer vorzeitigen

Vertragsbeendigung, Schadensersatz oder einer vergleichbaren Rechtsfolge geführt hat.

**Falsas declarações, ocultação de informações, incapacidade de fornecer os documentos exigidos ou obtenção de informações confidenciais sobre o presente procedimento:** Ein Bewerber/Bieter kann ausgeschlossen werden, wenn er in Bezug auf Ausschlussgründe oder Eignungskriterien schwerwiegend getäuscht, Auskünfte zurückgehalten oder erforderliche Nachweise nicht vorgelegt hat. Gleiches gilt, wenn er versucht hat, die Entscheidungsfindung des Auftraggebers unzulässig zu beeinflussen, vertrauliche Informationen zu erlangen oder irreführende Informationen zu übermitteln.

## 5. Lote

### 5.1. Lote: LOT-0001

Título: Rahmenvereinbarung CT-Systeme

Descrição: Gegenstand des Loses 1 ist der Abschluss einer Rahmenvereinbarung gemäß § 21 Abs. 3 VgV mit einer Laufzeit von vier Jahren über Liefer-, Dienst- und Serviceleistungen im Bereich CT. Geplant sind Einzelaufträge über insgesamt vier CT-Systeme in drei Geräteklassen: zwei Standard-CT-Systeme, ein Premium-CT-System und ein Bestrahlungsplanungs-CT für die Radioonkologie. Der Leistungsumfang der Einzelaufträge umfasst - abhängig von der konkreten Maßnahme - insbesondere die gerätebezogenen Planungs-, Koordinations- und Projektmanagementleistungen, die Lieferung, Einbringung, Montage, Installation und Inbetriebnahme der Systeme, deren Integration in die vorhandene IT-Infrastruktur einschließlich PACS, RIS und Dosismanagementsystem, die erforderlichen Prüfungen und Abnahmen, die Einweisung und Schulung der Anwender, Applikationsunterstützung sowie die vollständige System- und Übergabedokumentation. Ebenfalls umfasst sind das erforderliche Zubehör, Software, Lizenzen und Schnittstellen, die Demontage, Rücknahme und fachgerechte Entsorgung vorhandener Altsysteme sowie der vorgesehene Inhouse-Umzug eines Premium-CT-Systems. Bei jedem Einzelabruf eines CT-Systems wird ein zugehöriger Servicevertrag mit einer Laufzeit von acht Jahren abgeschlossen. Die Beschreibung der Ausgangslage sowie die konkreten Anforderungen an die Systeme und die Planungs-, Dienst- und Servicevertragsleistungen sind den Vergabeunterlagen, insbesondere Dokument 01 Leistungsbeschreibung, zu entnehmen.

Identificador interno: 1

#### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 33115100 Scanners de tomografia computadorizada

Classificação adicional (cpv): 50421000 Serviços de reparação e manutenção de equipamento médico

##### **Opções:**

Descrição das opções: Die Rahmenvereinbarung umfasst verschiedene Systemkonfigurationen sowie optionale Leistungen, Bedarfs- und Alternativpositionen, insbesondere unterschiedliche Ausstattungs-, Komponenten- und Tischvarianten sowie ergänzende Liefer-, Dienst- und Serviceleistungen. Welche Leistungen und Konfigurationen Gegenstand eines Einzelauftrags werden, richtet sich nach dem jeweiligen konkreten Bedarf des Auftraggebers und wird auf Grundlage der Rahmenvereinbarung festgelegt. Art und Umfang der verfügbaren Positionen und Konfigurationsmöglichkeiten sind in den Vergabeunterlagen näher beschrieben.

#### **5.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Steinbacher Hohl 2-26

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60488

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

#### **5.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Lange Str. 4-6

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60311

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

#### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 48 Meses

#### **5.1.6. Informações gerais**

##### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Não é exigida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): não

#### **5.1.7. Contratação estratégica**

Objetivo da contratação estratégica: Inexistência de contratação pública estratégica

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Inscrição em um registro profissional relevante

Descrição do critério de seleção: Anlage A - Nachweis über die Eintragung ins Berufs- und /oder Handelsregister (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis):

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Anlage B - Bescheinigung einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung durch den Versicherungsgeber oder Bescheinigung eines Versicherungsgebers, dass eine entsprechende Versicherung im Auftragsfall abgeschlossen wird (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): (Deckungssumme pro Schadensfall mind. 5,0 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Umweltschäden, Produktschäden, Vermögensschäden)

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Anlage C - Angabe technische Fachkräfte/Stelle (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Angabe der technischen Fachkräfte oder der technischen Stellen, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, unabhängig davon, ob diese dem Unternehmen angehören oder nicht, und zwar insbesondere derjenigen, die mit der Erbringung von Installations-, Service- und Wartungsdienstleistungen sowie der Qualitätskontrolle beauftragt sind.

Critério: Certificados por entidades independentes sobre padrões de garantia de qualidade

Descrição do critério de seleção: Anlage D - Zertifizierung QM-System (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Dritterklärung):

Critério: Inscrição em um registro profissional relevante

Descrição do critério de seleção: Eintragung ins Berufs- und/oder Handelsregister - Nachweis mittels Anlage A; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Bescheinigung einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung durch den Versicherungsgeber oder Bescheinigung eines Versicherungsgebers, dass eine entsprechende Versicherung im Auftragsfall abgeschlossen wird - Deckungssumme pro Schadensfall mind. 5,0 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Umweltschäden, Produktschäden, Vermögensschäden; Nachweis mittels Anlage B; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Angabe technische Fachkräfte/Stellen - Angabe technische Fachkräfte/Stellen: Angabe der technischen Fachkräfte oder der technischen Stellen, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, unabhängig davon, ob diese dem Unternehmen angehören oder nicht, und zwar insbesondere derjenigen, die mit der Erbringung von Installations-, Service- und Wartungsdienstleistungen sowie der Qualitätskontrolle beauftragt sind.

Critério: Certificados por institutos de controle de qualidade

Descrição do critério de seleção: Zertifizierung QM-System, beispielsweise nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar - Bescheinigung mittels Dritterklärung/Zertifikat (formlos); Nachweis mittels Anlage D; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual

Descrição do critério de seleção: Erklärung über den Netto-Gesamtumsatz für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 1: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 1: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 9,0 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 2: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 2: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 7,5 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 3: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 3: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 8,0 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 1: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT gemäß Formblatt 02.2) - jeweils eine Referenz für Standard-CT, Premium-CT und Bestrahlungsplanungs-CT; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 2: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T gemäß Formblatt 02.2) - eine Referenz für ein MRT-System 1,5 T; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 3: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie gemäß Formblatt 02.2) - jeweils eine Referenz für die drei Angiographie-Geräteklassen sowie zusätzlich eine Referenz für die geforderten Gesamtplanungsleistungen; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 1-3: Vergleichbarkeit der einschlägigen Referenzprojekte mit dem Auftragsgegenstand - Gehen für ein Los Teilnahmeanträge von mehr als drei Bewerbern ein, die ihre Eignung nachgewiesen haben und nicht vom Vergabeverfahren auszuschließen sind, wird die Zahl der für dieses Los zur Angebotsabgabe aufzufordernden Bewerber auf drei begrenzt. Die Auswahl erfolgt für jedes Los gesondert anhand der im Formblatt 02.2 angegebenen Referenzprojekte. Die anhand der dort festgelegten Auswahlmerkmale erzielten Punkte werden nach den Regelungen in Abschnitt 4.3.3 der Verfahrensbeschreibung zur Gesamtpunktzahl des Bewerbers für das betreffende Los addiert. Die drei Bewerber mit den höchsten Gesamtpunktzahlen werden zur Angebotsabgabe aufgefordert. Erreichen mehrere Bewerber am maßgeblichen Auswahlplatz dieselbe Gesamtpunktzahl und würde hierdurch die Höchstzahl von drei Bewerbern überschritten, entscheidet zwischen den punktgleichen Bewerbern das Los.

Os critérios serão utilizados para selecionar os candidatos a convidar para a segunda fase do concurso

Ponderação (percentagem, valor exato): 100,00

**Informações sobre a segunda fase de um procedimento de concurso em duas fases:**

Número mínimo de candidatos a convidar para a segunda fase do procedimento: 3

Número máximo de candidatos a convocar para a segunda fase do procedimento: 3

O procedimento irá decorrer em fases sucessivas. Em cada fase, alguns participantes podem ser eliminados

O adquirente reserva-se o direito de adjudicar o contrato com base nas propostas iniciais, sem quaisquer negociações

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: alemão

Prazo para solicitar informações adicionais: 26/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M/documents>

**Canal de comunicação ad hoc:**

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

**Condições do procedimento:**

Data prevista de envio dos convites à apresentação de propostas: 07/09/2026

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: alemão

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Permitido

Prazo para a receção dos pedidos de participação: 03/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

**Informações que podem ser completadas após o prazo de apresentação:**

Ao critério do comprador, todos os documentos em falta relacionados com o proponente poderão ser apresentados posteriormente.

Informações adicionais: Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß § 56 Abs. 2, Abs. 4 VgV fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise sowie fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen bis zum Ablauf einer angemessenen, im Einzelfall zu bestimmenden, Nachfrist nachgefordert werden können.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Mit dem Teilnahmeantrag sind alle Unterlagen gemäß der Liste einzureichender Unterlagen TNW 2026.08 einzureichen.

Aufgrund der technischen Darstellung im System werden bei jedem Los sämtliche Eignungskriterien des Vergabeverfahrens angezeigt. Für einen Teilnahmeantrag zu einem bestimmten Los gelten jedoch ausschließlich die losübergreifenden Eignungskriterien sowie die ausdrücklich dem betreffenden Los zugeordneten Anforderungen an Umsatz und Referenzen. Die ausdrücklich einem anderen Los zugeordneten Eignungskriterien sind für dieses Los nicht zu erfüllen. Bei einer Bewerbung auf mehrere Lose sind die jeweiligen losspezifischen Anforderungen für jedes dieser Lose zu erfüllen. Die Einzelheiten ergeben sich aus den Vergabeunterlagen, insbesondere der Verfahrensbeschreibung, der Liste einzureichender Unterlagen sowie den Formblättern 02.1 und 02.2.

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

#### **5.1.15. Técnicas**

**Acordo-quadro:**

Acordo-quadro, sem reabertura de concurso

Número máximo de participantes: 1

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Informações sobre os prazos de recurso: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber /Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Krankenhaus Nordwest GmbH

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso:

Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Organização que recebe pedidos de participação: Krankenhaus Nordwest GmbH

#### **5.1. Lote: LOT-0002**

Título: Rahmenvereinbarung MRT-Systeme 1.5 T

Descrição: Gegenstand des Loses 2 ist der Abschluss einer Rahmenvereinbarung gemäß § 21 Abs. 3 VgV mit einer Laufzeit von vier Jahren über Liefer-, Dienst- und Serviceleistungen im Bereich MRT. Geplant sind Einzelaufträge über voraussichtlich zwei MRT-Systeme der Leistungsklasse 1,5 Tesla einschließlich der erforderlichen HF-Kabinen und des betriebsnotwendigen Zubehörs. Der Leistungsumfang der Einzelaufträge umfasst - abhängig von der konkreten Maßnahme - insbesondere die gerätebezogenen Planungs-, Koordinations- und Projektmanagementleistungen, die Lieferung, Einbringung, Montage, Installation und Inbetriebnahme der Systeme einschließlich der HF-Kabinen, deren Integration in die vorhandene IT-Infrastruktur einschließlich PACS und RIS, die erforderlichen Prüfungen und Abnahmen, die Einweisung und Schulung der Anwender, Applikationsunterstützung sowie die vollständige System- und Übergabedokumentation. Ebenfalls umfasst sind das erforderliche Zubehör, Software, Lizenzen und Schnittstellen sowie bei einem der geplanten Einzelaufträge die Demontage, Rücknahme und fachgerechte Entsorgung eines vorhandenen Altsystems. Bei jedem Einzelabruf eines MRT-Systems wird ein zugehöriger Servicevertrag mit einer Laufzeit von acht Jahren abgeschlossen. Die Beschreibung der Ausgangslage sowie die konkreten Anforderungen an die Systeme und die Planungs-, Dienst- und Servicevertragsleistungen sind den Vergabeunterlagen, insbesondere Dokument 01 Leistungsbeschreibung, zu entnehmen.

Identificador interno: 2

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 33111610 Unidade de ressonância magnética

Classificação adicional (cpv): 50421000 Serviços de reparação e manutenção de equipamento médico

**Opções:**

Descrição das opções: Die Rahmenvereinbarung umfasst verschiedene Systemkonfigurationen sowie optionale Leistungen, Bedarfs- und Alternativpositionen, insbesondere unterschiedliche Ausstattungs-, Komponenten- und Tischvarianten sowie ergänzende Liefer-, Dienst- und Serviceleistungen. Welche Leistungen und Konfigurationen Gegenstand eines Einzelauftrags werden, richtet sich nach dem jeweiligen konkreten Bedarf des Auftraggebers und wird auf Grundlage der Rahmenvereinbarung festgelegt. Art und Umfang der verfügbaren Positionen und Konfigurationsmöglichkeiten sind in den Vergabeunterlagen näher beschrieben.

#### **5.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Steinbacher Hohl 2-26

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60488

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

#### **5.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Lange Str. 4-6

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60311

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

#### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 48 Meses

#### **5.1.6. Informações gerais**

##### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Não é exigida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): não

#### **5.1.7. Contratação estratégica**

Objetivo da contratação estratégica: Inexistência de contratação pública estratégica

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Inscrição em um registro profissional relevante

Descrição do critério de seleção: Anlage A - Nachweis über die Eintragung ins Berufs- und /oder Handelsregister (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis):

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Anlage B - Bescheinigung einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung durch den Versicherungsgeber oder Bescheinigung eines Versicherungsgebers, dass eine entsprechende Versicherung im Auftragsfall abgeschlossen wird (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): (Deckungssumme pro Schadensfall mind. 5,0 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Umweltschäden, Produktschäden, Vermögensschäden)

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Anlage C - Angabe technische Fachkräfte/Stelle (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Angabe der technischen Fachkräfte oder der technischen Stellen, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, unabhängig davon, ob diese dem Unternehmen angehören oder nicht, und zwar insbesondere derjenigen, die mit der Erbringung von Installations-, Service- und Wartungsdienstleistungen sowie der Qualitätskontrolle beauftragt sind.

Critério: Certificados por entidades independentes sobre padrões de garantia de qualidade

Descrição do critério de seleção: Anlage D - Zertifizierung QM-System (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Dritterklärung):

Critério: Inscrição em um registro profissional relevante

Descrição do critério de seleção: Eintragung ins Berufs- und/oder Handelsregister - Nachweis mittels Anlage A; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Bescheinigung einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung durch den Versicherungsgeber oder Bescheinigung eines Versicherungsgebers, dass eine entsprechende Versicherung im Auftragsfall abgeschlossen wird - Deckungssumme pro Schadensfall mind. 5,0 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Umweltschäden, Produktschäden, Vermögensschäden; Nachweis mittels Anlage B; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Angabe technische Fachkräfte/Stellen - Angabe technische Fachkräfte/Stellen: Angabe der technischen Fachkräfte oder der technischen Stellen, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, unabhängig davon, ob diese dem Unternehmen angehören oder nicht, und zwar insbesondere derjenigen, die mit der Erbringung von Installations-, Service- und Wartungsdienstleistungen sowie der Qualitätskontrolle beauftragt sind.

Critério: Certificados por institutos de controle de qualidade

Descrição do critério de seleção: Zertifizierung QM-System, beispielsweise nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar - Bescheinigung mittels Dritterklärung/Zertifikat (formlos); Nachweis mittels Anlage D; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual

Descrição do critério de seleção: Erklärung über den Netto-Gesamtumsatz für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 1: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 1: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT) für die Jahre

2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 9,0 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 2: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 2: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 7,5 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 3: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 3: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 8,0 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 1: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT gemäß Formblatt 02.2) - jeweils eine Referenz für Standard-CT, Premium-CT und Bestrahlungsplanungs-CT; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 2: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T gemäß Formblatt 02.2) - eine Referenz für ein MRT-System 1,5 T; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 3: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie gemäß Formblatt 02.2) - jeweils eine Referenz für die drei Angiographie-Geräteklassen sowie zusätzlich eine Referenz für die geforderten Gesamtplanungsleistungen; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 1-3: Vergleichbarkeit der einschlägigen Referenzprojekte mit dem Auftragsgegenstand - Gehen für ein Los Teilnahmeanträge von mehr als drei Bewerbern ein, die ihre Eignung nachgewiesen haben und nicht vom Vergabeverfahren

auszuschließen sind, wird die Zahl der für dieses Los zur Angebotsabgabe aufzufordernden Bewerber auf drei begrenzt. Die Auswahl erfolgt für jedes Los gesondert anhand der im Formblatt 02.2 angegebenen Referenzprojekte. Die anhand der dort festgelegten Auswahlmerkmale erzielten Punkte werden nach den Regelungen in Abschnitt 4.3.3 der Verfahrensbeschreibung zur Gesamtpunktzahl des Bewerbers für das betreffende Los addiert. Die drei Bewerber mit den höchsten Gesamtpunktzahlen werden zur Angebotsabgabe aufgefordert. Erreichen mehrere Bewerber am maßgeblichen Auswahlplatz dieselbe Gesamtpunktzahl und würde hierdurch die Höchstzahl von drei Bewerbern überschritten, entscheidet zwischen den punktgleichen Bewerbern das Los.

Os critérios serão utilizados para selecionar os candidatos a convidar para a segunda fase do concurso

Ponderação (percentagem, valor exato): 100,00

**Informações sobre a segunda fase de um procedimento de concurso em duas fases:**

Número mínimo de candidatos a convidar para a segunda fase do procedimento: 3

Número máximo de candidatos a convocar para a segunda fase do procedimento: 3

O procedimento irá decorrer em fases sucessivas. Em cada fase, alguns participantes podem ser eliminados

O adquirente reserva-se o direito de adjudicar o contrato com base nas propostas iniciais, sem quaisquer negociações

**5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: alemão

Prazo para solicitar informações adicionais: 26/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M/documents>

**Canal de comunicação ad hoc:**

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M>

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições do procedimento:**

Data prevista de envio dos convites à apresentação de propostas: 07/09/2026

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: alemão

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Permitido

Prazo para a receção dos pedidos de participação: 03/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

**Informações que podem ser completadas após o prazo de apresentação:**

Ao critério do comprador, todos os documentos em falta relacionados com o proponente poderão ser apresentados posteriormente.

Informações adicionais: Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß § 56 Abs. 2, Abs. 4 VgV fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise sowie fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen bis zum Ablauf einer angemessenen, im Einzelfall zu bestimmenden, Nachfrist nachgefordert werden können.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido:  
Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Mit dem Teilnahmeantrag sind alle Unterlagen gemäß der Liste einzureichender Unterlagen TNW 2026.08 einzureichen. Aufgrund der technischen Darstellung im System werden bei jedem Los sämtliche Eignungskriterien des Vergabeverfahrens angezeigt. Für einen Teilnahmeantrag zu einem bestimmten Los gelten jedoch ausschließlich die losübergreifenden Eignungskriterien sowie die ausdrücklich dem betreffenden Los zugeordneten Anforderungen an Umsatz und Referenzen. Die ausdrücklich einem anderen Los zugeordneten Eignungskriterien sind für dieses Los nicht zu erfüllen. Bei einer Bewerbung auf mehrere Lose sind die jeweiligen losspezifischen Anforderungen für jedes dieser Lose zu erfüllen. Die Einzelheiten ergeben sich aus den Vergabeunterlagen, insbesondere der Verfahrensbeschreibung, der Liste einzureichender Unterlagen sowie den Formblättern 02.1 und 02.2.

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Acordo-quadro, sem reabertura de concurso

Número máximo de participantes: 1

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Informações sobre os prazos de recurso: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber /Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Krankenhaus Nordwest GmbH

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso:

Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Organização que recebe pedidos de participação: Krankenhaus Nordwest GmbH

#### **5.1. Lote: LOT-0003**

Título: Rahmenvereinbarung Angiographiesysteme

Descrição: Gegenstand des Loses 3 ist der Abschluss einer Rahmenvereinbarung gemäß § 21 Abs. 3 VgV mit einer Laufzeit von vier Jahren über Liefer-, Dienst- und Serviceleistungen im Bereich Angiographie sowie übergeordnete Planungsleistungen. Geplant sind Einzelaufträge über drei Angiographiesysteme in unterschiedlichen Geräteklassen: ein monoplanares Kardangiographiesystem, ein biplanares Angiographiesystem für einen Hybrid-

OP und ein multidisziplinäres Angiographiesystem. Der Leistungsumfang der gerätebezogenen Einzelaufträge umfasst - abhängig von der konkreten Maßnahme - insbesondere die Planungs-, Koordinations- und Projektmanagementleistungen, die Lieferung, Einbringung, Montage, Installation und Inbetriebnahme der Systeme, deren Integration in die vorhandene IT-Infrastruktur einschließlich PACS, RIS und Dosismanagementsystem, die erforderlichen Prüfungen und Abnahmen, die Einweisung und Schulung der Anwender, Applikationsunterstützung sowie die vollständige System- und Übergabedokumentation. Ebenfalls umfasst sind das erforderliche Zubehör, Software, Lizenzen und Schnittstellen sowie die Demontage, Rücknahme und fachgerechte Entsorgung vorhandener Altsysteme. Bei jedem Einzelabruf eines Angiographiesystems wird ein zugehöriger Servicevertrag mit einer Laufzeit von acht Jahren abgeschlossen. Ein gesonderter Bestandteil des Loses 3 sind die übergeordneten Planungsleistungen für die neuen Zielräumlichkeiten des Zentralinstituts für Radiologie und Neuroradiologie (ZIRN) am Krankenhaus Nordwest. Der Auftragnehmer unterstützt hierbei das vom Auftraggeber beauftragte Architekturbüro und die weiteren Planungsbeteiligten bei der ganzheitlichen, hersteller- und gewerkeübergreifenden Planung. Hierzu gehören insbesondere die funktionale Raumplanung, die Zusammenführung und Koordination der Planungsangaben sämtlicher vorgesehener und vorhandener Systeme, die Prüfung erkennbarer Widersprüche und Schnittstellenrisiken sowie die fortlaufende Aktualisierung und Dokumentation der Gesamtplanung. Diese Leistungen werden zu Beginn der Laufzeit als gesonderter Einzelauftrag aus der Rahmenvereinbarung des Loses 3 abgerufen. Die Beschreibung der Ausgangslage sowie die konkreten Anforderungen an die Systeme und die Planungs-, Dienst- und Servicevertragsleistungen sind den Vergabeunterlagen, insbesondere Dokument 01 Leistungsbeschreibung, zu entnehmen. Identificador interno: 3

#### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 33111720 Aparelhos para angiografia

Classificação adicional (cpv): 50421000 Serviços de reparação e manutenção de equipamento médico

##### **Opções:**

Descrição das opções: Die Rahmenvereinbarung umfasst verschiedene Systemkonfigurationen sowie optionale Leistungen, Bedarfs- und Alternativpositionen, insbesondere unterschiedliche Ausstattungs-, Komponenten- und Tischvarianten sowie ergänzende Liefer-, Dienst- und Serviceleistungen. Welche Leistungen und Konfigurationen Gegenstand eines Einzelauftrags werden, richtet sich nach dem jeweiligen konkreten Bedarf des Auftraggebers und wird auf Grundlage der Rahmenvereinbarung festgelegt. Art und Umfang der verfügbaren Positionen und Konfigurationsmöglichkeiten sind in den Vergabeunterlagen näher beschrieben.

#### **5.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Steinbacher Hohl 2-26

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60488

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

#### **5.1.2. Local de execução**

Endereço postal: Lange Str. 4-6

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60311

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 48 Meses

### **5.1.6. Informações gerais**

#### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Não é exigida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): não

### **5.1.7. Contratação estratégica**

Objetivo da contratação estratégica: Inexistência de contratação pública estratégica

### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Inscrição em um registro profissional relevante

Descrição do critério de seleção: Anlage A - Nachweis über die Eintragung ins Berufs- und /oder Handelsregister (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis):

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Anlage B - Bescheinigung einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung durch den Versicherungsgeber oder Bescheinigung eines Versicherungsgebers, dass eine entsprechende Versicherung im Auftragsfall abgeschlossen wird (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): (Deckungssumme pro Schadensfall mind. 5,0 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Umweltschäden, Produktschäden, Vermögensschäden)

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Anlage C - Angabe technische Fachkräfte/Stelle (Mit dem Teilnahmeantrag; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Angabe der technischen Fachkräfte oder der technischen Stellen, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, unabhängig davon, ob diese dem Unternehmen angehören oder nicht, und zwar insbesondere derjenigen, die mit der Erbringung von Installations-, Service- und Wartungsdienstleistungen sowie der Qualitätskontrolle beauftragt sind.

Critério: Certificados por entidades independentes sobre padrões de garantia de qualidade

Descrição do critério de seleção: Anlage D - Zertifizierung QM-System (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Dritterklärung):

Critério: Inscrição em um registro profissional relevante

Descrição do critério de seleção: Eintragung ins Berufs- und/oder Handelsregister - Nachweis mittels Anlage A; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Seguro de indemnização de risco profissional

Descrição do critério de seleção: Bescheinigung einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung durch den Versicherungsgeber oder Bescheinigung eines

Versicherungsgebers, dass eine entsprechende Versicherung im Auftragsfall abgeschlossen wird - Deckungssumme pro Schadensfall mind. 5,0 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Umweltschäden, Produktschäden, Vermögensschäden; Nachweis mittels Anlage B; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Técnicos ou órgãos técnicos para realizar o trabalho

Descrição do critério de seleção: Angabe technische Fachkräfte/Stellen - Angabe technische Fachkräfte/Stellen: Angabe der technischen Fachkräfte oder der technischen Stellen, die im Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, unabhängig davon, ob diese dem Unternehmen angehören oder nicht, und zwar insbesondere derjenigen, die mit der Erbringung von Installations-, Service- und Wartungsdienstleistungen sowie der Qualitätskontrolle beauftragt sind.

Critério: Certificados por institutos de controle de qualidade

Descrição do critério de seleção: Zertifizierung QM-System, beispielsweise nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar - Bescheinigung mittels Dritterklärung/Zertifikat (formlos); Nachweis mittels Anlage D; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual

Descrição do critério de seleção: Erklärung über den Netto-Gesamtumsatz für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 1: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 1: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 9,0 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 2: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 2: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 7,5 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 3: Erklärung über den Netto-Umsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Los 3: Mittelwert des Netto-Umsatzes in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie) für die Jahre 2023, 2024 und 2025 = größer gleich (mindestens) 8,0 Mio. Euro - Erklärung mittels Formblatt 02.1; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 1: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich CT gemäß Formblatt 02.2) - jeweils eine Referenz für Standard-CT, Premium-CT und Bestrahlungsplanungs-CT; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 2: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich MRT 1.5 T gemäß Formblatt 02.2) - eine Referenz für ein MRT-System 1,5 T; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 3: Angabe von einschlägigen Referenzprojekten im Bereich des Auftrages (Lieferungen und Leistungen im Bereich Angiographie gemäß Formblatt 02.2) - jeweils eine Referenz für die drei Angiographie-Geräteklassen sowie zusätzlich eine Referenz für die geforderten Gesamtplanungsleistungen; Angabe mittels Formblatt 02.2; mit dem Teilnahmeantrag einzureichen

Critério: Referências sobre entregas especificadas

Descrição do critério de seleção: Los 1-3: Vergleichbarkeit der einschlägigen Referenzprojekte mit dem Auftragsgegenstand - Gehen für ein Los Teilnahmeanträge von mehr als drei Bewerbern ein, die ihre Eignung nachgewiesen haben und nicht vom Vergabeverfahren auszuschließen sind, wird die Zahl der für dieses Los zur Angebotsabgabe aufzufordernden Bewerber auf drei begrenzt. Die Auswahl erfolgt für jedes Los gesondert anhand der im Formblatt 02.2 angegebenen Referenzprojekte. Die anhand der dort festgelegten Auswahlmerkmale erzielten Punkte werden nach den Regelungen in Abschnitt 4.3.3 der Verfahrensbeschreibung zur Gesamtpunktzahl des Bewerbers für das betreffende Los addiert. Die drei Bewerber mit den höchsten Gesamtpunktzahlen werden zur Angebotsabgabe aufgefordert. Erreichen mehrere Bewerber am maßgeblichen Auswahlplatz dieselbe Gesamtpunktzahl und würde hierdurch die Höchstzahl von drei Bewerbern überschritten, entscheidet zwischen den punktgleichen Bewerbern das Los. Os critérios serão utilizados para selecionar os candidatos a convidar para a segunda fase do concurso

Ponderação (percentagem, valor exato): 100,00

**Informações sobre a segunda fase de um procedimento de concurso em duas fases:**

Número mínimo de candidatos a convidar para a segunda fase do procedimento: 3

Número máximo de candidatos a convocar para a segunda fase do procedimento: 3

O procedimento irá decorrer em fases sucessivas. Em cada fase, alguns participantes podem ser eliminados

O adquirente reserva-se o direito de adjudicar o contrato com base nas propostas iniciais, sem quaisquer negociações

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: alemão

Prazo para solicitar informações adicionais: 26/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M/documents>

**Canal de comunicação ad hoc:**

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

**Condições do procedimento:**

Data prevista de envio dos convites à apresentação de propostas: 07/09/2026

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YH1YTT3YJP2M>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: alemão

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Permitido

Prazo para a receção dos pedidos de participação: 03/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

**Informações que podem ser completadas após o prazo de apresentação:**

Ao critério do comprador, todos os documentos em falta relacionados com o proponente poderão ser apresentados posteriormente.

Informações adicionais: Es wird darauf hingewiesen, dass gemäß § 56 Abs. 2, Abs. 4 VgV fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise sowie fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen bis zum Ablauf einer angemessenen, im Einzelfall zu bestimmenden, Nachfrist nachgefordert werden können.

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Mit dem Teilnahmeantrag sind alle Unterlagen gemäß der Liste einzureichender Unterlagen TNW 2026.08 einzureichen.

Aufgrund der technischen Darstellung im System werden bei jedem Los sämtliche Eignungskriterien des Vergabeverfahrens angezeigt. Für einen Teilnahmeantrag zu einem bestimmten Los gelten jedoch ausschließlich die losübergreifenden Eignungskriterien sowie die ausdrücklich dem betreffenden Los zugeordneten Anforderungen an Umsatz und Referenzen. Die ausdrücklich einem anderen Los zugeordneten Eignungskriterien sind für dieses Los nicht zu erfüllen. Bei einer Bewerbung auf mehrere Lose sind die jeweiligen losspezifischen Anforderungen für jedes dieser Lose zu erfüllen. Die Einzelheiten ergeben sich aus den Vergabeunterlagen, insbesondere der Verfahrensbeschreibung, der Liste einzureichender Unterlagen sowie den Formblättern 02.1 und 02.2.

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Acordo-quadro, sem reabertura de concurso

Número máximo de participantes: 1

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Informações sobre os prazos de recurso: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber /Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Krankenhaus Nordwest GmbH

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt  
Organização que recebe pedidos de participação: Krankenhaus Nordwest GmbH

## **8. Organizações**

---

### **8.1. ORG-0001**

Nome oficial: Krankenhaus Nordwest GmbH

Número de registo: Registergericht: Frankfurt am Main; Registernummer: HRB 74682

Endereço postal: Steinbacher Hohl 2-26

Cidade: Frankfurt am Main

Código postal: 60488

Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

País: Alemanha

Correio eletrónico: [kontakt@bgmed.de](mailto:kontakt@bgmed.de)

Telefone: +49 6976011

Endereço Internet: <https://www.krankenhaus-nordwest.de/>

##### **Funções desta organização:**

Adquirente

Líder do grupo

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

Organização que recebe pedidos de participação

### **8.1. ORG-0002**

Nome oficial: Hospital zum Heiligen Geist GmbH

Número de registo: Registergericht: Frankfurt am Main; Registernummer: HRB 74860

Endereço postal: Lange Str. 4-6  
Cidade: Frankfurt am Main  
Código postal: 60311  
Subdivisão do país (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)  
País: Alemanha  
Correio eletrónico: [kontakt@bgmed.de](mailto:kontakt@bgmed.de)  
Telefone: +49 6921960  
Endereço Internet: <https://www.hospital-zum-heiligen-geist.de/>

**Funções desta organização:**

Adquirente

**8.1. ORG-0003**

Nome oficial: BGmed - Dipl.-Inform. Med. Bernhard Greis  
Número de registo: keine Angabe  
Endereço postal: Buchholzer Straße 86  
Cidade: Königswinter  
Código postal: 53639  
Subdivisão do país (NUTS): Rhein-Sieg-Kreis (DEA2C)  
País: Alemanha  
Correio eletrónico: [kontakt@bgmed.de](mailto:kontakt@bgmed.de)

**Funções desta organização:**

Prestador de serviços no domínio da contratação pública

**8.1. ORG-0004**

Nome oficial: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt  
Número de registo: vgl. Vergabekammer  
Endereço postal: Wilhelminenstraße 1-3  
Cidade: Darmstadt  
Código postal: 64283  
Subdivisão do país (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)  
País: Alemanha  
Ponto de contacto: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt  
Correio eletrónico: [Vergabekammer@rpda.hessen.de](mailto:Vergabekammer@rpda.hessen.de)  
Telefone: +49 6151126603  
Fax: +49 6151125816  
Endereço Internet: <https://rp-darmstadt.hessen.de>

**Funções desta organização:**

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso

**8.1. ORG-0005**

Nome oficial: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt  
Número de registo: 06151 12-6603  
Endereço postal: Wilhelminenstraße 1-3  
Cidade: Darmstadt  
Código postal: 64283  
Subdivisão do país (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)  
País: Alemanha  
Correio eletrónico: [Vergabekammer@rpda.hessen.de](mailto:Vergabekammer@rpda.hessen.de)  
Telefone: +49 6151126603  
Fax: +49 6151125816

Endereço Internet: <https://rp-darmstadt.hessen.de>

**Funções desta organização:**

Instância de recurso

**8.1. ORG-0006**

Nome oficial: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Número de registo: 0204:994-DOEVD-83

Cidade: Bonn

Código postal: 53119

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

Correio eletrónico: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefone: +49228996100

**Funções desta organização:**

TED eSender

## Informações sobre o anúncio

---

Identificador/versão do anúncio: 3b36f63d-bbf3-4051-82b0-e4ce8333e464 - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 16

Data de envio do anúncio: 03/08/2026 17:09:17 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: alemão

Número de publicação do anúncio: 542399-2026

N.º de edição do JO S: 149/2026

Data de publicação: 05/08/2026